

| | | |
|----|--------------------------------|---|
| 1. | Field of study | Philology (Translation (French)) |
| 2. | Academic year of entry | 2017/2018 (winter term) |
| 3. | Level of qualifications/degree | first-cycle studies |
| 4. | Degree profile | general academic |
| 5. | Mode of study | full-time |

Module: Technologie informacyjne

Module code: 02-FL-S1-240TI

1. Number of the ECTS credits: 2

| 2. Learning outcomes of the module | | | |
|------------------------------------|--|------------------------------------|---------------------------------|
| code | description | learning outcomes of the programme | level of competence (scale 1-5) |
| K13 | is open to the use of modern technologies in work environment | K_K13 | 4 |
| U18 | presents and interprets the results with the use of different data presentation techniques. (e.g. visual aids) | K_U18 | 4 |
| W14 | knows the basic terms when using CAT software | K_W14 | 3 |
| W15 | knows the instruments for creating multimedia didactic aids and for work on an educational platform | K_W15 | 4 |
| W18 | has basic knowledge in the field of information technologies, word processing, using spreadsheet, databases, presentation graphics, information network services, and gaining and processing information | K_W18 | 4 |

| 3. Module description | |
|-----------------------|--|
| Description | Studenci zapoznają się z podstawowymi technikami umożliwiającymi im znalezienie potrzebnych informacji w przypadku tłumaczeń specjalistycznych, w tym metod selekcji materiałów oraz wypracowanie krytycznej postawy wobec zasobów internetowych. Trzeci dział zajęć poświęcony jest pracy z ogólnodostępnymi programami wspomagającymi tłumaczenie (aplikacje wspomagające tłumaczenie, pamięć tłumaczeniowa, zarządzanie terminologią, zalety i wady oprogramowania wspomagającego przekład, ogólna charakterystyka programów do tłumaczenia maszynowego). |
| Prerequisites | Elementarna znajomość obsługi podstawowych programów komputerowych. |

| 4. Assessment of the learning outcomes of the module | | | |
|--|---------------------|---|---------------------------------|
| code | type | description | learning outcomes of the module |
| w-1 | Praca na zajęciach | Studenci biorą czynny udział w zajęciach. | W15, W18 |
| w-2 | Zaliczenie na ocenę | Studenci przystępują do zaliczenia w formie tłumaczenia krótkiego fragmentu tekstu. | K13, U18, W14 |

| 5. Forms of teaching | | | | | | |
|----------------------|-------------------|---|-----------------|--|-----------------|---|
| code | form of teaching | | | required hours of student's own work | | assessment of the learning outcomes of the module |
| | type | description (including teaching methods) | number of hours | description | number of hours | |
| f-1 | practical classes | Prezentacje multimedialne Przeprowadzenie ćwiczeń praktycznych przy stanowiskach komputerowych | 30 | Studenci opracowują wybrane bądź zadane zagadnienie Studenci zapoznają się, a następnie przygotowują, zgodnie z zaleceniami, wskazany tekst | 30 | w-1, w-2 |